

Zeitschrift: Annalas da la Societad Retorumantscha
Herausgeber: Societad Retorumantscha
Band: 82 (1969)

Artikel: Noss giubilars
Autor: Ratti, Pierin
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-228813>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 22.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Noss morts

Ils 10 da mai 1968 s'ha derasada la trista nouva da la mort dandetta dal president da nossa regenza, dr. *Emmanuel Huonder*. Cun el ha ün hom ourdvard profilà ed ün bun Rumantsch tut cumgià da nus.

Ill'età da 76 ons ha dr. *Banadetg Mani*, Andeer, bandunà quist muond. El ais stat d'ürant var 30 ons redactor da la «*Neue Bündner Zeitung*». Eir scha si' actività ais statta ouravant tuot il servezzan da l'actività e dal pled tudais-ch, ais el tantüna stat fich attachà al rumantsch ed a sia patria da Schons.

Noss giubilar

Eir scha nus ris-chain dad invlidar ad ün o tschel meritaivel giubilar nu lessan nus tralaschar da gratular ed ingrazchar a persunalitats chi han festagià lur anniversaris.

A Tinizong ha il mentor dals poets rumantschs, *Gion Not Spengnas*, accumulì seis 80avel anniversari in plaina fais-chezza corporala e spiertala. Nus ingrazchain a Gion Not per tuot il bel ch'el ans ha regalà.

Las 75 prümavairas ha eir vegl cusglier naziunal dr. *Giusep Conradrau*, *Mustér*, passantà. Sco redactor da la *Gasetta Romontscha* e sco parlamentari dad otas qualitats ha el servi a nus Rumantschs da maniera exemplarica. Per blers amis svizzers d'eira dr. Sep la persunificaziun dal tip rumantsch; ün mess ideal chi ha savü guadagnar e mantgnair las simpatias per la Quarta Svizra.

Eir *Casper Spescha*, Cuaira, ha accumulì ils 75 ons. El ais il bap da la stenografia rumantscha ed ais eir stat d'ürant blers ons il fidai-vel e conscienzius revisur da quint da la LR.

Cun plaschair manzunain nus eir l'anniversari da 70 ons da prof. dr. *Reto R. Bezzola*, ordinarius per litteratura franzesa e taliana a l'Università da Turich. Daspö blers ons ha el eir introdüt seis stü-dents illa cultura e lingua rumantscha. Nus sperain ch'el possa cun-tinuar cun schlantsch sia lavur preziosa vi dal Dicziunari tudais-ch-ladin e manar a fin quell' importanta ouvra.

A tuots noss giubilar ün sincer «ad multos annos».

Il parsura: dr. Pierin Ratti